



PROPOSTA YOKOHAMA TIRE



Data e Assinatura

Criado em : 25/08/2015/Alterado em 12/03/2018

FÁBRICA: YOKOHAMA TIRE
UNIDADE: Suri-emu Tokai, Unidade de Shinshiro
LOCALIZAÇÃO: Aichi-ken, Shinshiro-shi

TIPO DE SERVIÇO:

- produção de pneus (operação de máquinas, inspeção e embalagem de pneus).

PERFIL DO CANDIDATO:

Perfil:

- Homens e mulheres com idade a partir dos 18 anos.
- Nihongo : de 0% a 30%

SALÁRIO:

Salário	Homem	Mulher
Hora normal (turno diurno de 8 horas)	1,400 yen	1,400 yen
Hora extra e feriados (adicional 25%)	1.750 yen	1.750 yen

SALÁRIO:

Salário	Homem	Mulher
Hora normal (turno noturno de 7 horas e 45 minutos)	1,400 yen	1,400 yen
Hora extra e feriados (adicional 25%)	1.750 yen	1.750 yen
Noturno (adicional de 25% - 22:00 as 5:00 horas)	350 yen	350 yen

**Obs: Adicional noturno; 22:00hs as 5:00hs / o horário até as 22:00hs é pago normal (sem adicional).
Hora extra *Calculado separadamente**

PAGAMENTO:

- O fechamento da folha de pagamento é no último dia do mês.
- A data de pagamento é no dia 20 do mês seguinte. Depósito em conta corrente.



PROPOSTA YOKOHAMA TIRE



Data e Assinatura

Criado em : 25/08/2015/Alterado em 12/03/2018

NADA DE TRABALHO:

Turno de trabalho:

- Homem e mulher: turno alternado com escala 4x2 (trabalha 4 dias de dia, folga 2 dias e depois trabalha 4 dias de noite).
- Feriados e folgas: conforme o calendário da fábrica. As folgas variam conforme a escala de trabalho (4x2) e nem sempre coincidem com os sábados e domingos. As folgas remuneradas são conforme a lei trabalhista.
- Horários de refeição e intervalos sujeitos às alterações, conforme a necessidade do serviço na linha.

Horas extras:

- Conforme a necessidade da empresa. (pode variar conforme a produção).

REFEITÓRIO

Refeitório:

- Utiliza-se o cartão recarregável Edy Card. É descontado no 1º pagamento, o valor de 324 yen referente ao Edy Card.

Despesas mensais:

- **Aluguel do apartamento:**
- Apartamento mobiliado (geladeira, máquina de lavar roupa, fogão, mesa, banqueta, panela de arroz, cortinas e lustres).
- Para quem tem carro próprio ou for adquirir: alguns apartamentos não tem estacionamento ou são cobrados à parte.
- **Solteiro(a):** aluguel de 37.000 yen + 1.500 yen de mobília, totalizando 38.500 yen.
- Despesas de água, luz e gás já estão incluídos no aluguel. Apartamento para 2 a 3 pessoas com quarto individual.
- **Cálculo do aluguel para o primeiro mês e no desligamento:**
- Se morar mais de 15 dias, será cobrado o valor integral. Se morar menos de 15 dias, será cobrado em valores arredondados, conforme segue: $\text{valor do aluguel} \times \text{dias morados} \div 15 + \text{valor da mobília} 50 \text{ yen} \times \text{dias morados}$.
- **Casal ou família:** 3.000 yen de mobília + valor integral do aluguel + água, luz e gás + taxa da Associação comunitária.
- No caso de demissão, o cálculo do último mês será baseado na média do consumo dos últimos 3 meses. Mobília (dias morados x 100 yen). No caso de demissão em que não houve tempo hábil para efetuar a leitura do consumo de água, luz e gás, será cobrado **5.000 yen** a cada 10 dias. No caso de demissão, a entrega do apartamento deve ser avisado com 30 dias de antecedência. Os 30 dias serão contados a partir da data em que o funcionário comparecer ao escritório e fizer o comunicado oficialmente. E será cobrado o aluguel referente a 30 dias, mesmo deixando o apartamento antes dos 30 dias.
- **Para quem não for casado legalmente:** até 20 anos de idade, é necessária a autorização dos pais para morarem juntos.

Uniforme:

- Camisa, camiseta, calça, sapato de segurança e boné. É descontado no 1º pagamento, uma taxa única de aproximadamente 9.680 Yens. Tatuagens visíveis devem ser cobertas com a manga do uniforme ou adesivos.

Futon:

- kit de futon (colchão, colchonete, edredon). Será comprado pela empresa e o valor descontado no primeiro pagamento (aproximadamente 10 mil yen)

Condução gratuita:

- Ônibus da fábrica e vans da empresa.

PROPOSTA YOKOHAMA TIRE



Data e Assinatura

Criado em : 25/08/2015/Alterado em 12/03/2018

SHAKAI-HOKEN:

- Seguro Social (obrigatório pela Lei Japonesa) Se divide em Seguro Saúde e Aposentadoria.
- Será descontado em média de 18% do salário bruto (Seguro Saúde + Plano de Pensão Previdenciária).
- **Obs: Cálculo sujeito a variação, há alteração conforme a idade do segurado.**
 - **Aumento anual de 0,155%, determinado pelo Governo.**
- Poderá solicitar a restituição do Plano de Pensão Previdenciária, após retornar ao Brasil, recebendo 80% do valor que contribuiu durante a permanência no Japão. (tempo mínimo de contribuição para restituição é de 6 meses).
- Período máximo de restituição é de 3 anos, os meses subsequentes pagos serão calculados separadamente.
- Seguro Saúde: cobre 70% do custo hospitalar, sendo os 30% restantes, por conta do segurado.

Todos os funcionários da Suri-Emu Tokai são registrados no Shakai Hoken. O registro ocorre no primeiro dia do terceiro mês de trabalho.

Seguro Aposentadoria:

- recebe a caderneta Nenkin tetyo (1ª vez). Quem tiver a caderneta, apresente na admissão.

Seguro Desemprego:

- desconto de 0,5% do salário bruto a partir do primeiro mês de admissão. (% sujeito a alteração conforme a lei japonesa).

Seguro Kaigo:

- Inscrição (a partir dos 40 anos).

Imposto de renda (shotokuzei):

- Calculado sobre o salário bruto (a alíquota varia conforme tabela da Receita Federal, chegando a até 10%).

Financiamento de passagem aérea:

- Será descontado a partir do segundo pagamento. O cálculo do valor do financiamento em yen será conforme abaixo:
- Valor do financiamento em US\$ x cotação do US\$ no dia em que a Suri-emu efetuar o pagamento ao Brasil + taxa bancária de remessa ao exterior (+4.000 yen) = valor do financiamento em yen ÷ valor das parcelas de até 70 mil yen = número de parcelas do financiamento.

Despesa anual:

- **Imposto residencial (shikenminzei):** este imposto é calculado com base no rendimento declarado no Imposto de Renda, alíquota aproximada de 10% sobre a renda anual do período de 1º de janeiro a 31 de dezembro do ano anterior.
- **Renovação de visto:** 19.000 yen.



PROPOSTA YOKOHAMA TIRE



Data e Assinatura

Criado em : 25/08/2015/Alterado em 12/03/2018

Documentos pessoais necessários para assinatura do contrato e renovação de visto:

A Suri-Emu não retêm os documentos originais. Apenas tiramos as cópias necessárias e devolvemos. A empresa precisa saber os dados dos funcionários, para conferir se o nome, o koseki e o inkan estão corretos. Usaremos também para providenciar a renovação de visto.

Por favor, leve os seguintes documentos no 1º dia em que se apresentar no escritório da Suri-Emu do Japão:

✓ RG (original e cópia autenticada)	✓ Koseki Touhon
✓ CPF (original e cópia autenticada)	✓ Zairyu Card ou Gaijintourouku
✓ Certidão de nascimento (original e cópia autenticada)	✓ Carimbo (inkan), se tiver
✓ Certidão de casamento dos pais (original e cópia autenticada)	✓ Guensen tyoshuhyo (quem trabalhou no Japão no ano anterior ou no ano da admissão)
✓ Certidão de nascimento dos pais (original e cópia autenticada)	✓ Comprovante do seguro desemprego (quem já trabalhou no Japão)
✓ Certidão de casamento próprio (original e cópia autenticada)	✓ Nenkin tetyo (caderneta azul do shakai hoken, se tiver)
✓ Antecedentes criminais da Polícia Federal e Civil (se o visto estiver vencendo)	✓ Carteira de habilitação japonesa, se tiver
✓ Passaporte	✓ Cartão My Number, se tiver
✓ Certificado de reservista para homens até 45 anos	✓

Nos seguintes casos deve-se providenciar o inteiro teor registrado em cartório e com tradução:

1. Avós, pais ou sogros que não foram casados em cartório.
2. Todos os que foram registrados após 3 meses da data de nascimento.
3. Todos os documentos que possuem nome, data e outros itens registrados incorretamente.

Conta bancária do(a) funcionário(a):

- Para abertura da conta bancária onde serão depositados os salários do(a) funcionário(a), é necessário apresentar o Zairyu Card e possuir o carimbo do nome (inkan). A empresa providenciará o “inkan” em uma loja de carimbos (custa entre 500 a 2.000 yen, conforme o sobrenome).

Registro de estrangeiro (Zairyu Card):

- O Zairyu Card, registro de estrangeiro, será emitido no aeroporto ao passar pela Imigração japonesa. Será fotografado e são coletadas as impressões digitais.

Por favor, leve certa quantia em yen (moeda japonesa) para as despesas iniciais. Como referência, sugerimos 50 mil yen ou US\$ 500 por pessoa aproximadamente.

Leve todos os documentos dentro da bagagem de mão e apresente-os no dia da assinatura do contato. Leve também uma muda de roupa para não ficar sem nada em caso de extravio de bagagem.



PROPOSTA YOKOHAMA TIRE



Data e Assinatura

Criado em : 25/08/2015/Alterado em 12/03/2018

São Paulo, _____

Nome: _____

Assinatura: _____

Entrevistador Responsável:

Nome: _____

Assinatura: _____